
تحت الرعاية السامية لصاحب الجلالة الملك محمد السادس
UNDER THE HIGH PATRONAGE OF HIS MAJESTY KING MOHAMMED VI
الدورة
23RD
EDITION
نونبر
20 - 28
NOVEMBER
2026
MARRAKECH
INTERNATIONAL FILM FESTIVAL
المهرجان الدولي للفيلم بمراكش
marrakech-festival.com

قصر المؤتمرات - قاعة الوزراء
PALAIS DES CONGRÈS — SALLE DES MINISTRES

FRI/VEN 20 — الجمعة 20

GALA	**Opening Ceremony / Cérémonie d'ouverture** **Mona (The Debut)** (105 minutes, VOeng/STara.fr)	19:30	**حفل الافتتاح** **منى/البداية** (105 د، ن. أ. إ. / م. ع. ف.)	GALA	

SAT/SAM 21 — السبت 21

COMP.	**Ben'imana** ★ (101 minutes, VO/ STara.eng.fr)	11:00	**بنيمانا** (101 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.	
COMP.	**Chronicles from the Siege / Chroniques des années de siège** (96 minutes, VOara/STeng.fr) ★	14:30	**وقائع زمن الحصار** (96 د، ن. أ. ع. / م. إ. ف.) ★ تكريم **تكريم جيف غولدبلوم** ★	COMP. HOM. JG	
HOM. JG HORIZ.	**Tribute / Hommage JEFF GOLDBLUM** ★ **Look Back** (100 minutes, VO/STara.eng.fr)	18:00 20:30	**انظر إلى الوراء** (100 د، ن.أ./ م. ع. إ. ف.)	HORIZ.	

SUN/DIM 22 — الأحد 22

COMP.	**Our Share of Sand** (95 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	11:00	**نصيبنا من الرمال** (95 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.	
COMP.	**Cairo Shadows / Les Chiffonniers du Caire / Fi Zelal Al Qahera** (90 minutes, VOara/STeng.fr) ★	15:00	**في ظلال القاهرة** (90 د، ن. أ. ع. / م. إ. ف.) ★	COMP.	
HOM. JT	**Tribute / Hommage JOHN TURTURRO** ★	19:30	تكريم **جون تورتورو** ★	HOM. JT	
GALA	**The Only Living Pickpocket in New York** (88 minutes, VOeng/STara.fr) ★		**آخر نشال على قيد الحياة في نيويورك** (88 د، ن. أ. إ. / م. ع. ف.) ★	GALA	

MON/LUN 23 — الإثنين 23

COMP.	**Sad Girlz / Chicas tristes** ★ (91 minutes, VO/STara.eng.fr)	11:00	**فتيات حزينات** (91 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.	
COMP.	**Waves of Silence** ★ (99 minutes, VOara/STeng.fr)	15:00	**أمواج الصمت** (99 د، ن.أ.ع / م.إ.ف.) ★	COMP.	
GALA	**Paper Tiger** (114 minutes, VOeng/STara.fr) ★	19:30	**نمر من ورق** (114 د، ن. أ. إ. / م. ع. ف.) ★	GALA	

TUE/MAR 24 — الثلاثاء 24

COMP.	**A Day in the Life of Jo: Chapter Phaedra / Mia Mera Sti Zoi Tis Tzo: Kefalaio Faidra** (88 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	11:00	**يوم من حياة جو: فصل فيدرا** (88 د، ن.أ. / م.ع.إ.ف.) ★	COMP.	
COMP.	**Furies** (133 minutes, VOara/STeng.fr) ★	15:00	**غضب** (133 د، ن.أ.ع / م.إ.ف.) ★	COMP.	
GALA	**Leila et la nuit** (102 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	19:30	**ليلى والليل** (102 د، ن.أ. / م. ع. إ. ف.) ★	GALA	

WED/MER 25 — الأربعاء 25

COMP.	**Marie Madeleine** (105 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	11:00	**ماري مادلين** (105 د، ن.أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.	
COMP.	**House of the Wind / La Maison du vent** (105 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:00	**بيت الريح** (105 د، ن.أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.	
HOM. YM	**Tribute / Hommage YOUNÈS MÉGRI** ★	19:30	تكريم **يونس ميكري** ★	HOM. YM	
GALA	**Strawberries / La más dulce** (106 minutes, VO/STara.eng.fr) ★		**توت الأرض** (106 د، ن. أ./ م. ع. إ. ف.) ★	GALA	

THU/JEU 26 — الخميس 26

COMP.	**Eklipse** (91 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	11:00	**الكسوف** (91 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.	
COMP.	**Alkebulan** (130 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:00	**القبلان** (130 د، ن.أ / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.	
GALA	**Artificial** (140 minutes, VOeng/STara.fr) ★	20:00	**اصطناعي** (140 د، ن.أ. إ./ م. ع. ف.) ★	GALA	

FRI/VEN 27 — الجمعة 27

COMP.	**The World Before / Cheot Segye** (115 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	11:00	**العالم من قبل** (115 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.	
COMP.	**Congo Boy** (94 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:00	**فتى الكونغو** (94 د، ن.أ / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.	
GALA	**His Weakest Creatures** (118 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	20:00	**أضعف خلقه** (118 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	GALA	

SAT/SAM 28 — السبت 28

HORIZ.	**The Station / Al Mahattah** (112 minutes, VO/STara.eng.fr)	11:00	**المحطة** (112 د، ن.أ. / م. ع. إ. ف.)	HORIZ.	
COMP.	**Closing & Awards Ceremony / Cérémonie de Clôture & Palmarès**	19:30	**حفل الاختتام**	COMP.	
COMP.	**Screening of the Étoile d'Or / Projection de l'Étoile d'or**	21:00	**عرض الفيلم الفائز بالنجمة الذهبية**	COMP.	

قصر المؤتمرات - قاعة السفراء
PALAIS DES CONGRÈS — SALLE DES AMBASSADEURS

FRI/VEN 20 — الجمعة 20

SAT/SAM 21 — السبت 21

HORIZ.	**Everytime** (124 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:15	**في كل مرة** (124 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.
HORIZ.	**All of a Sudden / Soudain** (196 minutes, VO/STara.eng.fr)	20:00	**فجأة** (196 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.)	HORIZ.

SUN/DIM 22 — الأحد 22

HORIZ.	**Woman Unknown / Kvinde Ukendt** (127 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:00	**امرأة مجهولة** (127 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.
PANO.	**Bardi** (109 minutes, VO/STeng) ★	18:30	**باردي** (109 د، ن. أ. / م. إ.) ★	PANO.
HORIZ.	**Fjord** (146 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	21:30	**فيورد** (146 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.

MON/LUN 23 — الإثنين 23

Ile	**Yesterday the Eye Didn't Sleep / Une disparition** (101 minutes, VOara/STeng.fr) ★	15:00	**البارح العين ما نامت** (101 د، ن. أ. ع. / م. إ. ف.) ★	Ile
HORIZ.	**The Roses of Marrakech / Les Roses de Marrakech / Le Rose di Marrakech** (90 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	18:00	**ورود مراكش** (90 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.
PANO.	**Hoods / Cagoules** (97 minutes, VO/STeng) ★	21:00	**كاكول** (97 د، ن. أ. / م. إ.) ★	PANO.

TUE/MAR 24 — الثلاثاء 24

PANO.	**Halima** (85 minutes, VOara/STeng) ★	15:15	**حليمة** (85 د، ن. أ. ع./ م. إ.) ★	PANO.
HORIZ.	**A Long Winter** (119 minutes, VOeng/STara.fr) ★	18:00	**شتاء طويل** (119 د، ن. أ. إ./ م. ع. ف.) ★	HORIZ.
HORIZ.	**Citizen Osama / Al Mowaten Osama** (70 minutes, VOara/STeng.fr)	21:00	**المواطن أسامة** (70 د، ن. أ. ع./ م. إ. ف.)	HORIZ.

WED/MER 25 — الأربعاء 25

PANO.	**Banou** (79 minutes, VOara/STeng) ★	15:00	**بانو** (79 د، ن. أ. ع./ م. إ.) ★	PANO.
HORIZ.	**Clarissa** (125 minutes, VOeng/STara.fr) ★	17:30	**كلاريسا** (125 د، ن. أ. إ./ م. ع. ف.) ★	HORIZ.
HORIZ.	**Glaxo** (107 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	21:00	**غلاكسو** (107 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.

THU/JEU 26 — الخميس 26

HORIZ.	**A Bit of Light / Kami Nour** (89 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:00	**قليل من الضوء** (89 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.
PANO.	**Until Dawn / Jusqu'à l'aube / Hatta Al Fajr** (85 minutes, VO/STeng) ★	18:00	**حتى الفجر** (85 د، ن. أ./ م. إ.) ★	PANO.
HORIZ.	**It Will Happen Tonight / Les cœurs affamés / Succederà Questa Notte** (103 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	20:30	**سيحدث ذلك الليلة** (103 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.

FRI/VEN 27 — الجمعة 27

PANO.	**Man of Signs / L'Homme des signes** (116 minutes, VO/STeng) ★	15:00	**صاحب العلامات** (116 د، ن. أ. / م. إ.) ★	PANO.
HORIZ.	**Ketticè** (105 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	18:00	**كيتيشي** (105 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.
HORIZ.	**The Burning Giants / Yak Mai** (118 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	21:00	**العمالقة المحترقون** (118 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.

SAT/SAM 28 — السبت 28

HORIZ.	**Dao** (184 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:00	**داو** (184 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.
HORIZ.	**Fatherland** (82 minutes, VO/STara.eng.fr)	20:00	**أرض الأجداد** (82 د، ن. أ./ م. ع. إ. ف.)	HORIZ.
HORIZ.	**The Smell of Apples /Die Reuk van Appels** (104 minutes, VO/STara.eng.fr)	22:00	**رائحة التفاح** (104 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.)	HORIZ.

مسرح ميدان
THÉÂTRE MEYDENE

FRI / VEN **20**					الجمعة 20
SAT / SAM **21**					السبت 21
SUN / DIM **22**	CONV.	Conversation **Arthur Harari** Hosted by / Animée par Charles Tesson	**11:30**	CONV. حوار **آرتر هاراري** يدير الحوار شارل تيسون	الأحد 22
	CONV.	Conversation **Rian Johnson** Hosted by / Animée par Jihane Bougrine	**15:00**	CONV. حوار **ريان جونسون** يدير الحوار جيهان بوكرين	
MON / LUN **23**	CONV.	Conversation **Cristian Mungiu** Hosted by / Animée par Nashen Moodley	**11:30**	CONV. حوار **كريستيان مونجيو** يدير الحوار ناشين مودلي	الإثنين 23
	CONV.	Conversation **John Turturro** Hosted by / Animée par Giona A. Nazzaro	**15:00**	CONV. حوار **جون تورتورو** يدير الحوار جيونا أ. نازارو	
TUE / MAR **24**					الثلاثاء 24
	CONV.	Conversation **James Gray** Hosted by / Animée par Alberto Barbera	**15:00**	CONV. حوار **جيمس غراي** يدير الحوار البيرتو باربيرا	
WED / MER **25**	CONV.	Conversation **Luca Guadagnino** Hosted by / Animée par Paolo Moretti	**11:30**	CONV. حوار **لوكا غوادانيينو** يدير الحوار باولو موريتي	الأربعاء 25
	CONV.	Conversation **Jeff Goldblum** Hosted by / Animée par Charles Finch	**15:00**	CONV. حوار **جيف غولدبلوم** يدير الحوار تشارلز فينش	
THU / JEU **26**					الخميس 26
	CONV.	Conversation **Xavier Dolan** Hosted by / Animée par Virginie Apiou	**15:00**	CONV. حوار **كزافيي دولان** يدير الحوار فيرجيني أبيو	
FRI / VEN **27**	CONV.	Conversation **Monica Bellucci** Hosted by / Animée par Elsa Keslassy	**11:30**	CONV. حوار **مونيكا بيلوتشي** يدير الحوار إيلزا كيسلاسي	الجمعة 27
	CONV.	Conversation **Laila Marrakchi** Hosted by / Animée par Ali Hajji	**15:00**	CONV. حوار **ليلى المراكشي** يدير الحوار علي حجي	
SAT / SAM **28**					السبت 28

سينما كوليزي
CINÉMA LE COLISÉE

FRI / VEN 20 — الجمعة 20

JEUN.	**The Last Whale Singer / Léo, le chant des océans** (91 minutes, VOfr)	10:00	**ليو، أغنية المحيطات** (91 د، ن. أ. ف.)	JEUN.
JEUN.	**The Last Whale Singer / Léo, le chant des océans** (91 minutes, VOfr)	15:00	**ليو، أغنية المحيطات** (91 د، ن. أ. ف.)	JEUN.
HOM. YM	**The Blind Orchestra / L'Orchestre des aveugles** (113 minutes, VOara/STfr) ★	18:00	**جوق العميين** (113 د، ن. أ. ع. / م. ف.) ★	HOM. YM
HOM. JT	**Barton Fink** (116 minutes, VOeng/STfr)	21:00	**بارتون فينك** (116 د، ن. أ. إ. / م. ف.)	HOM. JT

SAT / SAM 21 — السبت 21

JEUN.	**Muyi / Muyi, la légende du village des femmes** (93 minutes, VOfr)	10:00	**مويي، أسطورة قرية النساء** (93 د، ن. أ. ف.)	JEUN.
HORIZ.	**The Smell of Apples / Die Reuk Van** (104 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	14:30	**رائحة التفاح** (104 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.
HORIZ.	**A Bit of Light / Kami Nour** (89 minutes, VO/STara.eng.fr)	18:30	**قليل من الضوء** (89 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.)	HORIZ.
HOM. JG	**Jurassic Park** (127 minutes, VOeng/STfr)	21:00	**الحديقة الجوراسية** (127 د، ن. أ. إ. / م. ف.)	HOM. YG

SUN / DIM 22 — الأحد 22

JEUN.	**Girl in the Clouds / La Fille dans les nuages** (88 minutes, VOfr)	11:00	**فتاة في السحاب** (88 د، ن. أ. ف.)	JEUN.
COMP.	**Ben'imana** (101 minutes, VO/ STara.eng.fr) ★	15:30	**بنيمانا** (101 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.
COMP.	**Chronicles from the Siege / Chroniques des années de siège** (96 minutes, VOara/STeng.fr) ★	18:15	**وقائع زمن الحصار** (96 د، ن. أ. ع. / م. إ. ف.) ★	COMP.
HORIZ.	**That's All Folks / Voilà, c'est fini** (101 minutes, VOfr/STara.eng) ★	21:00	**هكذا انتهى كل شيء** (101 د، ن. أ. ف./ م. ع. إ.) ★	HORIZ.

MON / LUN 23 — الإثنين 23

JEUN.	**Tummy Tom and the Lost Teddy Bear / Tom le chat : à la recherche du doudou perdu / Dikkie Dik en de Verdwenen Knuffel** (62 minutes, VOfr)	10:00	**القط توم والدبدوب المفقود** (62 د، ن.أ.ف.)	JEUN.
COMP.	**Our Share of Sand** (95 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:30	**نصيبنا من الرمال** (95 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.)	COMP.
COMP.	**Cairo Shadows / Les Chiffonniers du Caire / Fi Zelal Al Qahera** (90 minutes, VOara/STeng.fr) ★	18:15	**في ظلال القاهرة** (90 د، ن. أ. ع./ م. إ. ف.)	COMP.
HORIZ.	**Only Rebels Win / Seuls les rebelles** (98 minutes, VOara/STeng.fr) ★	21:00	**لا يفوز إلا المتمردون** (98 د، ن. أ. ع./ م. إ. ف.)	HORIZ.

TUE / MAR 24 — الثلاثاء 24

JEUN.	**Muyi / Muyi, la légende du village des femmes** (93 minutes , VOfr)	10:00	**مويي، أسطورة قرية النساء** (93 د، ن. أ. ف.)	JEUN.
COMP.	**Sad Girlz / Chicas tristes** (91 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:30	**فتيات حزينات** (91 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.
COMP.	**Waves of Silence** (99 minutes, VOara/STeng.fr)	18:15	**أمواج الصمت** (99 د، ن. أ. ع. / م. إ. ف.)	COMP.
HORIZ.	**The Station / Al Mahattah** (112 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	21:00	**المحطة** (112 د، ن.أ./ م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.

WED / MER 25 — الأربعاء 25

JEUN.	**Look Back** (100 minutes, VO/STara.eng.fr)	10:00	**انظر إلى الوراء** (100 د، ن.أ./ م. ع. إ. ف.)	JEUN.
COMP.	**A Day in the Life of Jo: Chapter Phaedra / Mia Mera Sti Zoi Tis Tzo: Kefalaio Faidra** (88 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:00	**يوم من حياة جو: فصل فيدرا** (88 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.
COMP.	**Furies** (133 minutes, VOara/STeng.fr) ★	17:45	**غضب** (133 د، ن.أ.ع. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.
HORIZ.	**Safe Exit / Khoroug Amen** (113 minutes, VOara/STeng.fr) ★	21:00	**خروج آمن** (113 د، ن. أ. ع. / م. إ. ف.) ★	HORIZ.

THU / JEU 26 — الخميس 26

JEUN.	**Girl in the Clouds / La Fille dans les nuages** (88 minutes, VOfr) ★	10:00	**فتاة في السحاب** (88 د، ن. أ. ف.) ★	JEUN.
COMP.	**Marie Madeleine** (105 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:00	**ماري مادلين** (105 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.
COMP.	**House of the Wind / La Maison du vent** (105 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	18:00	**بيت الريح** (105 د، ن.أ./ م. ع. إ. ف.) ★	COMP.
JEUN.	**All But My Mother / Toutes sauf ma mère / Koulchi Illa Mi** (107 minutes, VOara/STfr) ★	21:00	**كلشي إلا مي** (107 د، ن. أ. ع./ م. ف.) ★	JEUN.

FRI / VEN 27 — الجمعة 27

JEUN.	**Muyi / Muyi, la légende du village des femmes** (93 minutes , VOfr)	10:00	**مويي، أسطورة قرية النساء** (93 د، ن. أ. ف.)	JEUN.
COMP.	**Eklipse** (91 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:00	**الكسوف** (91 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.
COMP.	**Alkebulan** (130 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	17:45	**القبلان** (130 د، ن.أ / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.
HORIZ.	**The Difficult Bride** (88 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	21:00	**العروس الصعبة** (88 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	HORIZ.

SAT / SAM 28 — السبت 28

JEUN.	**Muyi / Muyi, la légende du village des femmes** (93 minutes , VOfr)	10:00	**مويي، أسطورة قرية النساء** (93 د، ن. أ. ف.)	JEUN.
COMP.	**Congo Boy** (94 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	15:00	**فتى الكونغو** (94 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.
COMP.	**The World Before / Cheot Segye** (115 minutes, VO/STara.eng.fr) ★	17:30	**العالم من قبل** (115 د، ن. أ. / م. ع. إ. ف.) ★	COMP.
GALA	**The Debut** (105 minutes, VOeng/STara.fr)	20:30	**منى / البداية** (105 د، ن. أ. إ./ م. ع. ف.)	GALA

متحف إيف ســان لوران
MUSÉE YVES SAINT LAURENT

FRI / VEN 20 — الجمعة 20

SAT / SAM 21 — السبت 21

II²	**The Diary of a Chambermaid / Le Journal d'une femme de chambre** (94 minutes, VOfr/STeng)	17:00	**يوميات خادمة** (94 د، ن. أ. ف./ م. إ.)	II²	
HOM. JT	**The Big Lebowski** (117 minutes, VOeng/STfr)	19:30	**ليباوسكي الكبير** (117 د، ن. أ. إ./ م. ف.)	HOM. JT	
II²	**I Deserve a Lover Whose Every Rise Sets Fiery Dooms Raging Across the Skies / Mara Ashaegh Chenan Bayad Ke Har Bari ke Barkhizad Ghiamat-haaye por Atash Ze Har Su-i Barangizad** (76 minutes, VO/STeng)	22:00	**أستحق عاشقا كلما نهض، أشعل قيامة من نار في كل الأرجاء** (76 د، ن. أ. / م. إ.)	II²	

SUN / DIM 22 — الأحد 22

II²	**Tilaï** (82 minutes, VO/STfr)	17:00	**تيلاي** (82 د، ن. أ. / م. ف.)	II²	
II²	**Edward Said: Between Worlds** (108 minutes, VOara/STeng.fr) ★	19:30	**إدوارد سعيد: بين عالمين** (108 د، ن. أ. ع./ م. إ. ف.) ★	II²	
HOM. JG	**The Fly / La Mouche** (96 minutes, VOeng/STfr)	22:15	**الذبابة** (96 د، ن. أ. إ./ م. ف.)	HOM. JG	

MON / LUN 23 — الإثنين 23

II²	**Enough Is Enough / Trop c'est trop** (65 minutes, VOara/STeng)	17:00	**طفح الكيل** (65 د، ن. أ. ع / م. إ.)	II²	
II²	**Al Baraneya** (84 minutes, VOara/STeng) ★	19:00	**البرانية** (84 د، ن. أ. ع. / م. إ.) ★	II²	
HOM. YM	**Ali, Rabiaa et les autres...** (85 minutes, VOara/STfr)	21:30	**علي، ربيعة والآخرون...** (85 د، ن. أ. ع./ م. ف.)	HOM. YM	

TUE / MAR 24 — الثلاثاء 24

II²	**Tilaï** (82 minutes, VO/STfr)	17:00	**تيلاي** (82 د، ن. أ. / م. ف.)	II²	
II²	**Variations on a Theme / Variasies Op 'n Tema** (65 minutes, VO/STeng) ★	19:00	**تنويعات على تيمة** (65 د، ن. أ. / م. إ.) ★	II²	
HOM. JT	**Do the Right Thing** (120 minutes, VOeng/STfr)	21:15	**إفعل الشيء الصحيح** (120 د، ن. أ. إ./ م. ف.)	HOM. JT	

WED / MER 25 — الأربعاء 25

IIe	**I Deserve a Lover Whose Every Rise Sets Fiery Dooms Raging Across the Skies / Mara Ashaegh Chenan Bayad Ke Har Bari ke Barkhizad Ghiamat-haaye por Atash Ze Har Su-i Barangizad** (76 minutes, VO/STeng)	17:00	**أستحق عاشقا كلما نهض، أشعل قيامة من نار في كل الأرجاء** (76 د، ن. أ. / م. إ.)	IIe	
IIe	**Bedeau, Transit Camp / Bedeau, camp de passage** (89 minutes, VOfr.ara/STeng) ★	19:00	**بيدو، معسكر العابرين** (89 د، ن. أ. ف.ع./ م. إ.) ★	IIe	
HOM. JG	**Independence Day** (145 minutes, VOeng/STfr)	21:30	**يوم الإستقلال** (145 د، ن. أ. إ. / م. ف.)	HOM. JG	

THU / JEU 26 — الخميس 26

IIe	**The Diary of a Chambermaid / Le Journal d'une femme de chambre** (94 minutes, VOfr/STeng)	17:00	**يوميات خادمة** (94 د، ن. أ. ف./ م. إ.)	IIe	
IIe	**Once Upon a Time in Harlem** (100 minutes, VOeng/STfr) ★	19:15	**ذات يوم في هارلم** (100 د، ن. أ. إ./ م. ف.) ★	IIe	
HOM. YM	**The Moroccan Symphony / La Symphonie marocaine** (105 minutes, VOeng/STfr)	22:00	**السمفونية المغربية** (105 د، ن. أ.ع. / م. ف.)	HOM. YM	

FRI / VEN 27 — الجمعة 27

IIe	**Al Baraneya** (84 minutes, VOara/STeng)	17:00	**البرانية** (84 د، ن. أ. ع. / م. إ.)	IIe	
IIe	**9 Temples to Heaven / 9 temples vers le ciel** (140 minutes, VO/STeng)	19:30	**تسعة معابد نحو السماء** (140 د، ن. أ. / م. إ.)	IIe	
HOM. JG	**The Big Chill / Les Copains d'abord** (105 minutes, VOeng/STfr)	22:30	**الأصدقاء أولا** (105 د، ن. أ. إ. / م. ف.)	HOM. JG	

SAT / SAM 28 — السبت 28

IIe	**Edward Said: Between Worlds** (108 minutes, VOara/STeng.fr)	17:00	**إدوارد سعيد: بين عالمين** (108 د، ن. أ. ع./ م. إ. ف.)	IIe	
HORIZ.	**That's All Folks / Voilà, c'est fini** (101 minutes, VOfr/STara.eng)	19:30	**هكذا انتهى كل شيء** (101 د، ن. أ. ف. / م. ع. إ.)	HORIZ.	
IIe	**Once Upon a Time in Harlem** (100 minutes, VOeng/STfr)	21:45	**ذات يوم في هارلم** (100 د، ن. أ. إ./ م. ف.)	IIe	

PROGRAMMES & SCREENINGS
LES PROGRAMMES & SÉANCES

HOM. JG **Tribute** / Hommage **JEFF GOLDBLUM**
HOM. YM **Tribute** / Hommage **YOUNÈS MÉGRI**
HOM. JT **Tribute** / Hommage **JOHN TURTURRO**
COMP. **Competition** / La Compétition
GALA **Gala Screenings** / Les Séances de Gala
HORIZ. **Horizons**
11e **11th Continent** / Le 11e Continent
PANO. **Moroccan Panorama** / Panorama du cinéma marocain
JEUN. **Cinema for Young Audiences and Families** / Jeune Public et Familles
CONV. **Conversations**

★ **Screening preceded by a presentation or followed by a Q&A with guests and/or members of the film team** / Projection précédée d'une présentation ou suivie d'un débat en présence d'invités et/ou de l'équipe du film

SCREENINGS
LES SÉANCES

Admissions to film screenings, ceremonies and conversations are free upon registration and subject to availability. Two digital access options are available: the **Festival E-Pass**, intended for the general public and professionals, valid for the entire Festival and giving access to screenings at all Festival venues (Palais des Congrès, Meydene Theater, Le Colisée Cinema and Yves Saint Laurent Museum), and the **E-Ticket**, giving access to one screening or one conversation, which can be downloaded without an E-Pass or prior accreditation. No one under 18 years of age may enter Festival cinemas unless special permission is granted by the Festival organizers. Entry to evening sessions at the Palais des Congrès requires an invitation (priority access) or the presentation of a **badge, E-Badge or Festival E-Pass** (except general public). **Guest, Professional or Press badge or E-Badge, Professional Festival E-Pass** & **Culture E-Pass** holders: Please queue in the "**All Non-Public Badges**" waiting area. Nevertheless, a few minutes before the start of any session, holders of **E-tickets** or **Festival E-Passes** who do not have an invitation, may be able to access evening sessions, subject to seating availability. Go to the "**E-Ticket** and **E-Pass access**" queue. For security reasons, entry to the cinema is strictly limited to available seating. An identity document or badge may be requested at the entrance to the cinema. Cinema halls, the Meydene Theater, and the Palais des Congrès must be evacuated at the end of every session. The E-Pass is personal and non-transferable and must be shown at each access point. Any misuse may lead to its cancellation. Access is subject to the organizer's guidelines, and the organizer may limit access to certain dedicated areas. Appropriate attire is kindly requested. The following are not allowed inside the cinema halls: backpacks, food and drinks, photos and videos, noise, and animals. By entering Festival areas, you consent to being filmed and/or photographed. All Festival programming is subject to last-minute changes. Any such changes will be announced on notice boards at the Festival's venues and on the Festival website: www.marrakech-festival.com

L'accès aux projections, cérémonies et conversations est gratuit sur inscription, dans la limite des places disponibles. Deux titres d'accès numériques sont proposés : l'E-Pass Festivalier, destiné au grand public et aux professionnels, valable pour toute la durée du Festival et donnant accès aux projections dans tous les lieux du Festival (Palais des Congrès, Théâtre Meydene, Cinéma Le Colisée et Musée Yves Saint Laurent), et l'E-Ticket, donnant accès à une projection ou à une conversation, téléchargeable sans E-Pass ni accréditation préalable. L'entrée des salles de cinéma est interdite aux moins de 18 ans, sauf dérogation spéciale accordée par les organisateurs du Festival. L'accès à la séance du soir au Palais des Congrès se fait en priorité sur invitation puis présentation du badge, de l'E-Badge ou de l'E-Pass Festivalier (hors public). Pour les personnes détentrices d'un badge ou E-Badge invité, professionnel ou presse, d'un E-Pass Festivalier professionnel ou d'un E-Pass culture, se présenter dans la file d'attente « Tous badges hors public ». Cependant, quelques minutes avant le début de la séance, il peut être possible à tout détenteur d'E-Ticket ou E-Pass Festivalier, même sans carton d'invitation, d'avoir accès à cette séance du soir, uniquement dans la limite des places disponibles. Se présenter dans la file d'attente "Accès E-Ticket et E-Pass". Pour des raisons de sécurité, l'entrée des salles de cinéma est strictement limitée aux places disponibles. Une pièce d'identité ou le badge pourra être demandé à l'entrée de la salle. Les salles de cinéma, le Théâtre Meydene et le Palais des Congrès doivent être évacués à la fin de chaque séance. L'E-Pass est personnel et incessible ; il doit être présenté à chaque point de contrôle. Tout usage abusif peut entraîner son annulation. L'accès est soumis aux consignes de l'organisateur, qui peut le restreindre à certains espaces dédiés. Une tenue correcte est exigée. Ne sont pas autorisés dans les salles : les sacs à dos, la nourriture et les boissons, les photos et vidéos, les nuisances sonores et les animaux. En accédant aux espaces du Festival, vous consentez à être filmé(e) et/ou photographié(e). Le Programme du Festival est susceptible de subir d'éventuelles modifications de dernière minute. Tout changement est annoncé sur les panneaux prévus à cet effet dans les lieux du Festival et sur son site internet : www.marrakech-festival.com

LANGUAGES & SUBTITLES
LES LANGUES & SOUS-TITRES

VOara Original Version in Arabic / *Version Originale en arabe* | **VOeng** Original Version in English / *Version Originale en anglais* | **VOfr** Original Version in French / *Version Originale en français* | **VO** Original version in a language other than Arabic, English and French / Version originale dans une langue parlée autre que l'arabe, l'anglais ou le français **ST with subtitles** ***/ avec sous-titres*** | **STara** with Arabic subtitles / avec sous-titres en arabe | **STeng** with English subtitles / avec sous-titres en anglais | **STfr** with French subtitles / avec sous-titres en français | **VO/STara.eng.fr** Original Version with Arabic, English & French subtitles / Version Originale avec sous-titres en arabe, anglais & français **Competition**, **Gala** and **Horizons films** are shown with Arabic, English, and French subtitles, when necessary. Films in the **11th Continent** and **Moroccan Panorama** are shown with English or French subtitles. / Les films de la **Compétition**, des **Séances de Gala** et **Horizons** sont projetés avec les sous-titres en arabe, anglais, et français, quand nécessaire. Les films du **11e Continent** et du **Panorama du Cinéma marocain** sont projetés avec des sous-titres anglais et/ou français.

البرامج والعروض

تكريم **جيف غولدبلوم** HOM. JG
تكريم **يونس ميكري** HOM. YM
تكريم **جون تورتورو** HOM. JT
المسابقة COMP.
عروض احتفالية GALA
آفاق HORIZ.
القارة الحادية عشرة 11e
بانوراما السينما المغربية PANO.
الجمهور الناشئ والأسرة JEUN.
حوارات CONV.

★ عرض مسبوق بتقديم، أو يليه نقاش بحضور أحد ضيوف المهرجان و/ أو فريق الفيلم

العروض

الولوج إلى العروض السينمائية والحوارات متاح مجانا، ويستلزم فقط القيام بالتسجيل، وذلك في حدود المقاعد المتوفرة. كما نحيطكم علما بأن دخول قاعات السينما غير مسموح لمن هم دون سن الثامنة عشرة (18 سنة)، إلا في حال الحصول على ترخيص خاص من منظمي المهرجان. لا يُسمح بدخول قاعات المهرجان لمن هم دون سن الثامنة عشرة (18 سنة)، إلا في حال الحصول على ترخيص خاص من إدارة المهرجان. يتطلب الولوج إلى العروض المسائية في قصر المؤتمرات التوفر على دعوة (ولوج أولوي) أو شارة إلكترونية / بطاقة إلكترونية (E-Badge E-Pass) ، باستثناء عموم الجمهور. لحاملي شارة الضيوف، المهنيين، الصحافة أو بطاقة الثقافة الإلكترونية، يُرجى التوجه إلى منطقة الانتظار الخاصة بـ «جميع الشارات غير العمومية». كما يمكن لحاملي التذاكر أو البطاقات الإلكترونية، الذين لا يتوفرون على دعوة، الولوج إلى العروض المسائية قبل بضع دقائق من بدايتها، وذلك حسب المقاعد المتوفرة. يرجى التوجه إلى صف الانتظار المخصص لـولوج حاملي التذاكر والبطاقات الإلكترونية (E-Ticket and E-Pass access). لأسباب تتعلق بالأمن والسلامة، يُسمح بالدخول إلى القاعات في حدود المقاعد المتاحة فقط. قد يُطلب تقديم وثيقة هوية أو الشارة عند مدخل القاعة. يتم إخلاء جميع قاعات السينما، ومسرح «ميدان»، وقصر المؤتمرات بعد نهاية كل عرض. جميع برمجة المهرجان قابلة للتعديل في أي وقت، وسيتم الإعلان عن أي تغييرات عبر اللوحات الإرشادية في فضاءات المهرجان أو على الموقع الإلكتروني للمهرجان:
www.marrakech-festival.com

اللغات والعنونة

ن.أ.ع. نسخة أصلية عربية / **ن.أ.إ.** نسخة أصلية إنجليزية / **ن.أ.ف.** نسخة أصلية فرنسية
م. معنونة - **م.ع.** معنونة بالعربية / **م.إ.** معنونة بالإنجليزية / **م.ف.** معنونة بالفرنسية /
ن.أ.ع.إ.ف. نسخة أصلية معنونة بالعربية، والإنجليزية والفرنسية / النسخة الأصلية ناطقة بلغات غير العربية أو الإنجليزية أو الفرنسية / **ف.ص.** فيلم صامت (بدون حوار)
تعرض أقسام **المسابقة**، **العروض الاحتفالية** و**آفاق** في نسختها الأصلية معنونة بالعربية، الإنجليزية والفرنسية عند الاقتضاء.
تعرض قسمي **القارة الحادية عشرة** و**بانوراما السينما المغربية** معنونة بالإنجليزية أو الفرنسية.



1 **Palais des Congrès**
Boulevard Mohammed VI
Tel: +212 (0)5 24 33 91 00

2 **Meydene Theater**
2 Avenue de La Ménara
Tel: +212 767-676766

3 **Musée Yves Saint Laurent**
Rue Yves Saint Laurent
Tel: +212 5243-13047

4 **Cinéma Le Colisée**
Boulevard Zerktouni
Tel: +212 (0)5 24 44 88 93

5 **Hôtel La Mamounia**
Avenue Bad Jdid - Médina
Tel:+212 (0) 524 388 600

6 **Hôtel Es Saadi & Palace Es Saadi**
Rue Ibrahim El Mazini
Quartier de l'Hivernage
Tel: + 212 (0) 524 337 400

7 **Hôtel Mövenpick Mansour Eddahbi**
Avenue Mohammed VI
Tel. : +212 (0) 524 339 100

8 **Hôtel Rose Aquaparc**
Boulevard Mohammed VI
Tél : +212 (0) 524 339 000

9 **Hôtel Pestana CR7 Marrakech**
M-Avenue, Av. de la Ménara
Tél : (+212) 524 333 600

10 **Hivernage Hôtel & SPA**
4, angle avenue Echou hada & rue du Temple
Tel: + 212 (0) 524 424 100

11 **Hôtel Le Nobu**
Av. Echouhada et Rue du Temple, Marrakech
Tél: + 212 (0) 524 424 242

12 **Hôtel Jaal Riad Resort**
Bd Mohamed VI
Tél: + 212 (0) 524 459 500

13 **Hôtel Amani**
11 Rue Abou Bakr Seddiq
Tél: +212 (0) 524 425 959

الشركاء

PARTNERS
LES PARTENAIRES


الدورة
23RD
EDITION
يتيح لك رمز QR حضور الجلسة التي تختارها
في كل فضاءات المهرجان، ويمكن تنزيله عدة مرات
DONNE ACCÈS À LA SÉANCE DE VOTRE CHOIX DANS TOUS
LES LIEUX DU FESTIVAL. QR CODE TÉLÉCHARGEABLE PLUSIEURS FOIS